

## Bestyrelse:

Michael Tønning, formand  
Nordvej 5, 4200 Slagelse.  
Telefon: 58 53 07 77  
Mail: formand@fsr2003.dk

Aase Krüth, kasserer  
Næstvedvej 393, 4100 Ringsted.  
Telefon: 57 61 54 05  
Mail: kasserer@fsr2003.dk  
Bank: Danske Bank reg.nr. 3511 konto 10025583  
Girokonto: 1-002-5583  
CVR-nr. 32137873

Herdis Winther Olsen, sekretær  
Vestergade 13, Kr. Helsingør  
4281 Gørlev  
Telefon: 58 86 60 12  
Mail: sekretær@fsr2003.dk

Frank H. Hansen  
Boeslunde Byvej 159, 4242 Boeslunde  
Telefon: 28 55 80 05  
Mail: fh@fsr2003.dk

Kim Valbum  
Frederiksgade 21, 4200 Slagelse  
Telefon: 21 29 46 53  
Mail: kv@fsr2003.dk

Hjemmeside: [www.fsr2003.dk](http://www.fsr2003.dk)

REDAKTØR NYHEDSBREVE: AASE KRÜTH

# Foreningen til støtte for Rumænien

- af 2003



Hjælp til selvhjælp



Nyhedsbrev nr. 51  
april 2017

---

## Lidt nyt fra bestyrelsen.

For ca. tre uger siden kom vi igennem endnu et årsmøde, og bestyrelsen siger tak for det store fremmøde. Som sædvanlig var årsmødet en rigtig hyggelig begivenhed med god stemning og et rigtig godt, alsidigt kaffebord, som var sponseret af Ruth og Vagn. Man skulle tro, at de kom fra Sønderjylland.

Men naturligvis kom vi også igennem de formelle årsmødepunkter med beretning og regnskab, og der blev valgt to nye bestyrelsesmedlemmer: Frank Hansen, Boeslunde og Kim Valbum, Slagelse. Disse kom ind, da Jørgen Günther Schmidt og Annette Bøgh havde valgt at sige stop. Tak til begge for et godt samarbejde i bestyrelsen og ikke mindst for Jørgens mange år som en rigtig driftsikker formand med gode, nye ideer og et solidt overblik.

Efterfølgende har vi haft et konstituerende bestyrelsesmøde, hvorefter Aase Krüth fortsætter som kasserer, Herdis Winther Olsen bliver sekretær, og undertegnede bliver formand. Frank Hansen og Kim Valbum bliver menige bestyrelsesmedlemmer. Jeg glæder mig til samarbejdet, og nu tager vi fat på et år med lidt ændrede tiltag. Vore to årlige lastvognslæs med brugte effekter, - alt fra hospitalssenge til bamser - bliver reduceret - dels grundet manglende effekter og vel også grundet dækkede behov, og vi vil i stedet øge vort fokus på hjælp til bedre uddannelse for mindrebemidlede i vort område.

Vi vil løbende søge oplysning om behovene hos vore modtagere og om gode måder til at søge disse behov dækket. Vor indsats skal give bedst mulig mening, og kan vi komme fra at yde nødhjælp til at se befolkningen klare sig selv, er det succes, og vi bliver overflødige. Foreløbig er dette ønsketænkning, så foreningens medlemmer bedes prøve at hjælpe med at skaffe endnu flere medlemmer, så vi bedre og hurtigere kan nå målet.

*Michael Tønning*



Færøgade 6  
4690 Haslev

## Slagelse Biludlejning

Valbyvej 41, DK-4200 Slagelse  
Tlf. +45 58 52 33 65  
[www.slg-biludlejning.dk](http://www.slg-biludlejning.dk)



Østergade 8  
4171 Glumsø



Torvet 4  
4690 Haslev  
Tlf. 56 31 21 72



Mark Remmy Sali, Adm. Direktør  
Field Advice ApS, Huginsvej 15, 4100 Ringsted  
[www.fieldadvice.net](http://www.fieldadvice.net). [www.nordicecoflex.dk](http://www.nordicecoflex.dk)



JP Service, Lille Høm 10, 4100 Ringsted  
Tlf. 40118834



Lions Suså



Rotary Danmark

Næstvedvej 230, Høm  
4100 RingstedSteaua Dunarii, Eselnita  
[www.steaua-dunarii.ro](http://www.steaua-dunarii.ro)

Ringsted Y's Men's Club

Dit tandteam  
Karin Lhjungmann Aps.  
Brogade 14, 4100 Ringsted  
Tlf. 57611801Nordvej 5  
4200 Slagelse  
58 53 07 77

Kære FSR-medlemmer, kære venner.

Så er vi her igen. Vi er nået til et nyt år, og vi kan fejre vores 14. år som forening. Vi siger i Rumænien, at du som 14 årig bliver en ansvarlig borger, når du får dit ID kort. Men vi har været ansvarlige lige fra første færd. Jeg er sikker på, at de fleste af jer stadig kan huske 2003, da Gunnar Madsen og den daværende bestyrelse startede den nye forening for at hjælpe deres rumænske venner. Det har været en lang vej med masser af vanskeligheder og hårdt arbejde, men vi har opnået store resultater. Jeg vil endnu en gang benytte FSR's årsmøde til at takke jer for al den støtte, vi har modtaget fra jer og foreningen.

Som sædvanlig taler jeg på vegne af alle de rumænske familier, når jeg takker alle de danske familier, der er med i adoptionsprojektet. I støtter både økonomisk og moralsk. Folk her er godt klar over, at nogle af jer er pensionister, nogle har økonomiske eller helbredsproblemer. Men de fleste af jer har fundet en udvej for fortsat at kunne hjælpe.

Jeg ved, at dette år vil blive anderledes, da vi ikke mere pakker julepakker. Jeg ved, at nogle af jer har brugt mange kræfter på at pakke julepakker, men jeg kan forsikre jer, at vi vil gøre alt for, at de rumænske adopterede familier ikke føler en stor forandring, når julemanden nu kommer med fly. Her vil vi prøve, sammen med Aase, at finde den bedste måde, hvorpå vi kan hjælpe vore familier.

På vegne af alle de rumænske familier vil jeg endnu en gang takke jer for jeres arbejde. Jeres hjælp er meget værdsat. Også mange tak til FSR's bestyrelse for at de sørger for at holde gang i foreningen.

Tak til jer alle. Gid vi må få et produktivt og sikkert 2017.

Mange hilsner  
Marian

Hej FSR,  
jeg hedder Kim, er 63 år, er uddannet i miljøplanlægning fra RUC, arbejder i Roskilde i en brancheforening og bor i Slagelse med min Annette.

Jeg er nyvalgt til bestyrelsen og ved reelt meget lidt om Rumænien, men det går da fremad. Jeg har tidligere arbejdet med udvikling i Polen og i Centralafrika, hvor jeg via en bestyrelsespost i Andelskassen Oikos er med til at bevilge mikrolån. Jeg håber, jeg kommer til at gøre fyldest i foreningen og bestyrelsen, selv om jeg nogle gange har lidt meget om ørerne - så jeg glæder mig til (sam-)arbejdet!

Mvh  
Kim Valbum



## Støt vore annoncører, de støtter os



**Constantins malerfirma**  
vores kvalitet er deres garanti

Mobil: 31323772

---

**Constantin Paulescu** CVR 32 22 80 38

Holbergsvej 126 4700 Næstved [www.constantinsmalerfirma.dk](http://www.constantinsmalerfirma.dk)  
[kontakt@constantinsmalerfirma.dk](mailto:kontakt@constantinsmalerfirma.dk)

**apotek**

Seriøs rådgivning og korte ventetider

Slagelse Svane Apotek  
City 3, Jernbanegade 7 - Slagelse  
[www.slagelsesvaneapotek.dk](http://www.slagelsesvaneapotek.dk)

Kvalitetssikret efter DDKM  
Den Danske Kvalitets Model

---

## Årsmødet 2018

bliver

**lørdag den 10. marts kl. 14.00**

på

Slagelse Bibliotek,  
Stenstuegade 3, 4200 Slagelse

**Sæt allerede nu X i kalenderen**





Flere  
billeder  
fra

de flittige



Rotary-folk  
i  
Hobro

En velfortjent  
drikkepause



Jeg hedder Herdis Winther Olsen. Jeg er 63 år. Jeg bor i en lille by, Kirke Helsing, der ligger midtvejs mellem Kalundborg og Slagelse.

Jeg er lærer og har gennem mange år arbejdet på Sæby Hallenslev Friskole, der ligger ved Tissø. Et job jeg nyder.

Interessen for FSRs arbejde blev vagt, da min søster, som er foreningens revisor, levende fortalte mig om denne lille forening og dens ildsjæle og deres helt utrolige engagerede, solide og troværdige hjælpearbejde i Rumænien. Så jeg meldte mig ind i foreningen, og i 2008 adopterede jeg et ganske ungt par, der ventede barn. I dag har parret 2 drenge.

I 2016 stillede jeg op til bestyrelsen og blev valgt ind.

---

Mit navn er Frank Hansen, jeg er 65 år, folkepensionist og bor i Boeslunde sammen med min kone, Anne, som er på arbejdsmarkedet nogle år endnu.

I mit arbejdsliv har jeg primært beskæftiget mig med indkøb og lagerstyring men også lidt produktionsstyring og salg. Det har været i forskellige produktionsvirksomheder.

Min fritid bruger jeg på hus og have, cykler og elektronik, primært radioer, pladespillere etc., og jeg går meget gerne på loppemarked og i genbrugsbutikker for at finde spændende ting. Desuden er jeg engageret i frivilligt arbejde, idet jeg er besøgsven for Ældresagen, og jeg deltager aktivt i Cykling Uden Alder. Endvidere er jeg med i et par andre bestyrelser og arbejdsgrupper.

Mit forhold til FSR er, at jeg har et par gange hjulpet med at læsse biler til Rumænien og i øvrigt har hørt om foreningen gennem Michael og Karin (Tønning). Jeg kan godt lide at hjælpe andre mennesker, der har behov for det, så FSR er et sted, hvor jeg måske kan være med at gøre en forskel. Jeg forestiller mig, at jeg kan hjælpe med at skaffe medlemmer og også evt. nye kontakter til donorer af forskellige ting. Men det hele er stadig meget nyt for mig, så jeg vil se og lytte på, hvad der foregår og suge det til mig, jeg kan.

Mvh. Frank

## Referat af årsmøde i FSR 2003, 11. marts 2017, Slagelse Bibliotek



*Vagn sælger lodder til vores lotteri*

Formanden Jørgen Günther Schmidt bød velkommen til FSR's årsmøde 2017 og fortalte om dagens program. Vi vil starte med at afholde årsmødet. Derefter er der mulighed for at købe kaffe og kage, øl og vand sponsoreret af Ruth og Vagn Jensen samt lotteri, som Aase Krüth og Vagn Jensen tager sig af. Ca. 30 medlemmer deltog i årsmødet.

Dagsorden ifølge vedtægterne:

- 1) Valg af dirigent.
- 2) Formandens beretning.
- 3) Kassereren fremlægger det reviderede regnskab.
- 4) Valg til bestyrelsen.
- 5) Valg af revisor.
- 6) Fastsættelse af kontingent for det kommende år
- 7) Indkomne forslag.
- 8) Eventuelt.

## Resultatopgørelse for perioden 01.01. til 31.12.2016

Kontingentindtægter		25.500,00	
Driftsbidrag fra adoptanter, 15 kr./md		16.380,00	
Anvendt til adoptioner	131.040,00		
Bidrag fra adoptanter	131.310,00		+270,00
Anvendt til nødpulje	5.000,00		
Gavebidrag hertil	325,00		-4.675,00
Renter Danske Bank			0,00
Annonceindtægter			+2.000,00
			<b>39.475,00</b>
Kørselsgodtg. Marian og Alin	8.400,00		
Porto og kontorartikler	4.346,06		
Møder	0,00		
Tak for hjælpen-gaver	900,00		
Hjemmeside og bankgebyrer	22.313,00		-15.959,06
Tilovers til eget bidrag til juleturen mm			23.515,94
Omkostninger ved juletur	40.118,69		
Modtagne tilskud til juletur	9.375,00		
Brand af 1848 Fond	0,00		
Kulturstyrelsen	8.000,00		-22.743,69
			<b>+772,25</b>
<b>Resultat af primær drift</b>			
Modtagne, ikke øremærkede gavebidrag			+6.500,00
Foreningen Maria-Margarete	1.000,00		
Gavebidrag hertil	1.000,00		0,00
Starthjælp gymnasiet Orsova	5.100,00		
Starthjælp skolen Dubova	5.900,00		-11.000,00
Transport Rumænien	50.167,00		
Tilskud hertil:			
Lions Suså	25.000,00		
Brand af 1848 Fond	0,00		
Kulturstyrelsen	0,00	25.000,00	-25.167,00
Billeje			0,00
Gaver til adoptionsfamilier	19.301,00		
Gavebidrag hertil	19.301,00		0,00
Rejseudgifter	0,00		
Rejseindtægter	0,00		0,00
			<b>-28.894,75</b>
<b>Resultat</b>			

## Rotary Hobro i aktion



*Billederne  
bringes  
med*

*tilladelse  
fra  
Svend Ovesen*



*og hans  
Rotary  
kammerater*

1) Vores nyeste bestyrelsesmedlem Herdis Winther Olsen blev valgt som dirigent. Det blev konstateret, at generalforsamlingen er korrekt indvarslet.



*Jørgen Günther Schmidt aflægger beretning*

2) + 3) Som sædvanlig blev punkt 2 og 3 fremlagt af formand og kasserer. Kassereren startede med at oplæse et brev fra Marian Ghiorghita, som takkede for 14 års god hjælp til området (se side 3).

Regnskabet, som er behørigt underskrevet af bestyrelsen og revideret, blev fremlagt og forklaret. Transportudgifterne belaster regnskabsresultatet med 25.167 kr. Vi har fået tilskud hertil fra Kulturstyrelsen, men de kom for sent til at kunne anvendes fuldt ud, og 12.000 kr. blev overført til 2017. Årets resultat er et gevaldigt underskud på 28.894,75 kr. Egenkapitalen er faldet med underskuddet til nu ca. 11.000 kr.

Vi har kun brugt halvt så meget til starthjælp til unge som i 2015. Over for gymnasiet har vi fastholdt legatstørrelsen på 1000 Lei, men reduceret antallet fra 6 til 3, og over for Dubovaskole har vi reduceret legatstørrelsen til 500 Lei, men givet til alle 7 unge ansøgere.



Der er brugt 50.000 kr. til 2 transporter. I 2015 sparede vi moms på den ene transport.

Julegaveturen blev kørt med 2 kassevogne og kostede i alt ca. 40.000 kr., heraf er 10.000 kr. brugt til muleposer. Det er sidste gang, vi kører med julepakker. Nu har Aase og Jørgen kørt turen hvert år i de 14 år, foreningen har eksisteret. Fremover sparer vi således ca. 30.000 minus de ca. 12.000 kr. det koster for 2 personer med fly og ophold.

"Maria-Margrethe" fungerer fint. Vi har sendt 2 læs i 2016, og Hobro Rotaryklub sender masser af hospitalsudstyr til dem, meget af det bliver videresendt til det store hospital i Severin, som har et stort behov.

Formanden berettede om årets gang, hvor vi igen havde fået kvalitetsresterne fra Lions Susås loppemarked til at sende til Rumænien med lastvogn, der er sendt 2 lastvogne af sted.

Formanden rettede en stor tak til bestyrelsen, især Aase og hendes mand Jørgen, der er vores webmaster. Tak til Ruth og Vagn Jensen, der kører juleturen sammen med Aase og Jørgen. Vagn står for vores lager og er pakmester, når vi læsser til Rumænien, og Ruth sørger for forplejningen både under mødet i dag, og når vi pakker.

Tak til Suså Lions og til Brand af 1848 Fond for altid at støtte os, når vi har behov for det. Tak til vores revisor Bente Kubert og til vores oversætter Ana Hansen, og selvfølgelig tak til vores medlemmer og donorer og vores hjælpere i Rumænien Marian og hans familie, præsten Alin og overlæge Lucian og hans kone Mariana og de folk, der hjælper med at modtage, sortere og fordele det gods, vi sender til Rumænien. Der er uændret medlemstal 172 personer.

4) På valg til bestyrelsen er Annette Bøgh og Jørgen Günther Schmidt, der begge udtræder. Forslag fra bestyrelsen: Frank Hansen og Kim Valbum, som begge blev valgt uden modkandidater.

I stedet for Tina Stub, der udtræder, genopstiller Anni Krag som 1. suppleant og som 2. suppleant valgtes Jørgen Günther Schmidt uden modkandidater. 5) Bente Kubert blev valgt som revisor.

Maja-Lene Mogensen blev valgt som revisorsuppleant.

## Godt nyt fra Orsova hospital

Min veninde Raluca i Eselnita har sendt mig et lille videoklip fra TV2 i Severin, hvoraf det fremgår, at der er kommet en ny direktør på hospitalet. Jeg måtte naturligvis lige finde ud af, om jeg havde forstået indslaget rigtigt, så afsted gik en sms til Lucian.

Han ringede mig op lidt senere for at bekræfte, at den tidligere direktør var blevet fjernet og erstattet af en mand, som Lucian kender og kan stå inde for.

Der havde været store problemer med den tidligere direktør, så nu ligger der igen et stort arbejde med at få genoprettet tilstandene på hospitalet.

Men alt i alt en god nyhed - og bedre sent end aldrig.

Aase

---

## Tak

til vores afgangende formand, Jørgen Günther Schmidt for mange års godt samarbejde, og velkommen til den nye formand, Michael Tønning. Michael har jo været vores sekretær i mange år.

Også tak til Annette Bøgh, der desværre måtte trække sig grundet sygdom.

Det er dejligt, at der stod nye folk klar på sidelinien, så velkommen i bestyrelsen til Frank H. Hansen og Kim Valbum.

Jeg er overbevist om, at vi nok skal få et godt samarbejde til glæde og gavn for vores forening og vore venner i Rumænien.

Aase



**Glædelig påske**



## Hjælp

Hvem har lyst til at hjælpe Maria Mirsu, der desværre nu står uden donator? Maria er 72 år gammel og alene.



*Billede fra  
juleturen  
2015*



*Juleturen 2016, Maria  
hentede sin pakke  
hos Marians  
forældre*

Tøv ikke med at henvende dig/jer til Aase på 57615405

6) Kontingentsatsen fortsætter uændret

7) Der var ikke indkommet nogle forslag.

8) Under eventuelt blev beløbsstørrelsen på bidraget til ny version " julepakke" drøftet, det anslås at 300 kr. ville være af passende størrelse.

Aase takkede formanden for hans store indsats i FSR og overrakte ham en buket blomster.

Årsmødet blev afsluttet, og der var herefter kaffe og kage sponsoreret af Ruth og Vagn, lotteri og herefter billedfremvisning af Aase og Jørgen fra julegaveturen.

Ref.

*Anni Krag*



*Så venter vi på, at klokken bliver 14*



*Ruths*



*Hvad kan*



*spændende*



*man mon*



*kaffebord*



*vinde  
i år*